



Annexe I

Questionnaire (version 1.5)

Les données en gris sont insérées par l'OFS après leur validation par le service cantonal compétent et par l'office cantonal de la santé (phase d'initialisation).

A Données générales établissement

A.01 Type d'activité	<input type="checkbox"/> Soins aigus	<input type="checkbox"/> Psychiatrie	<input type="checkbox"/> Réadaptation	A.01
-----------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------	---------------------------------------	------

A.02 Identification de l'établissement				
Nom (ligne 1-2-3)	.....			A.02.01
Adresse complète	.....			A.02.02
NPA / Ville	.....	A.02.03	.....	A.02.04
Numéro d'identification de l'entreprise (ENTID)	.....			A.02.05
Numéro d'entreprise REE (BURGESV)	.....			A.02.06
Code NOGA	.....			A.02.07
Typologie des hôpitaux	.....			A.02.08
Numéro de commune	.....			A.02.09
Canton	.....			A.02.10
Langue	.....			A.02.11
Taux d'intérêt calculatoire de la comptabilité des immobilisations	.....			A.02.12
Année du premier relevé	.....			A.02.13
Année du dernier relevé	.....			A.02.14
Offre de prestations ambulatoires	<input type="checkbox"/> oui	<input type="checkbox"/> non	A.02.15	
Offre de prestations stationnaires	<input type="checkbox"/> oui	<input type="checkbox"/> non	A.02.16	

A.03 Nature juridique				
Forme juridique	.....			A.03
Sous contrôle public	.....			A.03.01

A.11 Sites et offre de prestations

Nombre des sites	. . . . .	A.11.00
Site géographique n° X:		
REE	. . . . .	A.11.xx.21
Nom (ligne 1-2-3)	. . . . .	A.11.xx.01/.01.02/01.03
Adresse	. . . . .	A.11.xx.04
NPA	. . . . .	A.11.xx.02
Ville	. . . . .	A.11.xx.02.02
Canton	. . . . .	A.11.xx.02.03
Types d'activité fournie :		
Soins aigus:	<input type="checkbox"/> ambulatoire	A.11.xx.08
	<input type="checkbox"/> stationnaire	A.11.xx.03
Psychiatrie:	<input type="checkbox"/> ambulatoire	A.11.xx.09
	<input type="checkbox"/> stationnaire	A.11.xx.04
Réadaptation:	<input type="checkbox"/> ambulatoire	A.11.xx.10
	<input type="checkbox"/> stationnaire	A.11.xx.05
<input type="checkbox"/> Maison de naissance		A.11.xx.06
<input type="checkbox"/> Autres activités		A.11.xx.12
<input type="checkbox"/> Site administratif uniquement		A.11.xx.07

A.04 Statut de l'hôpital

	Contributions publiques / subventions		
Appartenance à la liste cantonale des hôpitaux du canton	<input type="checkbox"/> (oui)	<input type="checkbox"/> (non)	A.04.01
Appartenance à la liste cantonale des hôpitaux d'autres cantons	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.04.02
Contrat d'assurance pour la rémunération des prestations de l'assurance obligatoire des soins (hôpital lié à un contrat)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.04.03
Numéro(s) du registre des codes créancier (RCC)	. . . . .		A.04.04

A.05 Type de contributions publiques

Forfaits liés aux prestations	<input type="checkbox"/> (oui)	<input type="checkbox"/> (non)	A.05.01
Contributions pour des prestations d'intérêt général	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.05.02
Couverture de déficit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.05.03
Budget global du canton	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.05.04
Budget global d'un autre canton	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.05.05
Autres formes de rémunération	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	A.05.06

A.06 Prestations d'intérêt général et autres prestations		Prestations proposées?		Contrat avec le canton pour la prestation?	
Service d'urgences reconnu	A.06.01.01	<input type="checkbox"/> (oui)	<input type="checkbox"/> (non)	<input type="checkbox"/> (oui)	<input type="checkbox"/> (non) A.06.02.01
Service d'urgences non reconnu	A.06.01.02	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.02
Centrale d'appels sanitaires urgents	A.06.01.03	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.03
Service de sauvetage	A.06.01.04	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.04
Unité de soins intensifs (reconnue par la SSMI)	A.06.01.05	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.05
Stockage de médicaments et produits médicaux	A.06.01.06	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.06
Unités d'hôpital protégées	A.06.01.07	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.07
Formation de base des étudiants en médecine	A.06.01.08	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.08
Formation postgrade des médecins	A.06.01.09	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.09
Formation des professionnels de la santé non médecins	A.06.01.10	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.10
Recherche	A.06.01.11	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.11
Planning familial	A.06.01.12	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> A.06.02.12

A.08 Personne de référence

Informations concernant la personne de référence à l'intention du canton ou de l'OFS:

Nom: A.08.01

E-Mail: A.08.02

Numéro de téléphone: A.08.03

A.09 Remarques à l'intention du canton ou de l'OFS

.....

A.20 Etablissements ayant ouvert/fermé en cours d'année

Date d'ouverture A.20.01

Date de fermeture A.20.02

A.07 Calcul des équivalents plein temps (EPT)

Définition de la norme standard annuelle du nombre d'heures de travail rémunérées par fonction pour un emploi à 100%.

1. Médecins

- Chef de service A.07.01.001
- Médecin cadre A.07.01.002
- Médecin hospitalier A.07.01.003
- Chef de clinique A.07.01.004
- Médecin-assistant A.07.01.005
- Médecin stagiaire A.07.01.006

2. Personnel soignant

- Infirmier/ère diplômé(e) avec spécialisation A.07.02.001
- Infirmier/ère diplômé(e) A.07.02.002
- Personnel soignant avec un diplôme du niveau secondaire II A.07.02.003
- Personnel soignant au niveau auxiliaire A.07.02.004
- Autre personnel soignant A.07.02.005
- Sage-femme A.07.02.006

3. Personnel médico-technique

- Technicien-ne en salle d'opération A.07.03.001
- Technicien-ne en radiologie médicale A.07.03.002
- Technicien-ne en analyse biomédicale A.07.03.003
- Personnel médico-technique avec un diplôme du niveau secondaire II A.07.03.004
- Ambulancier/ère A.07.03.005
- Technicien-ne ambulancier/ère A.07.03.006
- Personnel académique A.07.03.007

4. Personnel médico-thérapeutique

- Physiothérapeute A.07.04.001
- Ergothérapeute A.07.04.002
- Diététicien-ne A.07.04.003
- Logopédie (Orthophoniste) A.07.04.004
- Thérapeute d'activation A.07.04.005
- Psychologue A.07.04.006
- Masseur médical A.07.04.007
- Personnel médico-thérapeutique avec un diplôme du niveau secondaire II A.07.04.008
- Autre thérapeute A.07.04.009

5. Autres fonctions

- Services sociaux (conseil et soutien) A.07.05.001
- Personnel de maison A.07.05.002
- Services logistiques et techniques A.07.05.003
- Personnel administratif A.07.05.004

A.13 Infrastructure médico-technique		Nombre		Total utilisation (par année)	dont examens ambulatoires	dont examens stationnaires
				Nombre d'examens par année	Nombre par année	Nombre par année
				A.13.101-108	A.13.201-208	A.13.301-308
IRM	A.13.	. .	001	. . 101	. . 201	. . 301
CT – Scanner	A.13.	. .	002	. . 102	. . 202	. . 302
PET Scanner	A.13.	. .	003	. . 103	. . 203	. . 303
Gamma Camera (incluant la scintigraphie et scanner SPECT)	A.13.	. .	004	. . 104	. . 204	. . 304
Accélérateur linéaire (radiothérapie)	A.13.	. .	005	. . 105	. . 205	. . 305
Lithotriptideur	A.13.	. .	006	. . 106	. . 206	. . 306
Appareils pour angiographie	A.13.	. .	007	. . 107	. . 207	. . 307
Dialyses	A.13.	. .	008	. . 108	. . 208	. . 308
Salles d'opération	A.13.	. .	009			
Temps incision/suture (TIS) réalisé dans les salles d'opérations (heures)	A.13.	. .	010			
Salles d'accouchement	A.13.	. .	011			

A.21 Lits	Journées-lits d'exploitation	Lits planifiés
Soins aigus	. . . . . A.21.01	. . . . . A.22.01
Psychiatrie	. . . . . A.21.02	. . . . . A.22.02
Réadaptation	. . . . . A.21.03	. . . . . A.22.03

A.14 Personnel

Relevé individuel

Si les données sont saisies de manière détaillée, il faut s'assurer que l'identifiant anonyme soit identique pour un même collaborateur.

Les variables suivantes doivent être identiques pour un même collaborateur : numéro d'identification anonyme, GLN, année de naissance, sexe, sous contrat au 31.12, personnel temporaire, origine du diplôme, nationalité.

A.14.01 Collaborateur	A.14.02 Année de naissance	A.14.03 Sexe	A.14.04 Fonction	A.14.05 Taux d'activité	A.14.06 Centre de prestation	A.14.07 Site	A.14.08 Origine du diplôme	A.14.09 Personnel en formation	A.14.10 Nationalité
N° d'ordre A.14.01.01	..... A.14.02	<input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> M A.14.03	1. Médecins 1. Chef de service 2. Médecin cadre 3. Médecin hospitalier 4. Chef de clinique 5. Médecin-assistant 6. Médecin stagiaire 2. Personnel soignant 7. Infirmier/ère diplômé(e) avec spécialisation 8. Infirmier/ère diplômé(e) 9. Personnel soignant avec un diplôme du niveau secondaire II 10. Personnel soignant au niveau auxiliaire 11. Autre personnel soignant 12. Sage-femme 3. Personnel médico-technique 13. Technicien-ne en salle d'opération 14. Technicien-ne en radiologie médicale 15. Technicien-ne en analyse biomédicale	Nombre d'heures rémunérées et payées (heures supplémentaires comprises) A.14.05.01 Equivalent plein temps A.14.05.02 Sous contrat le 31.12 <input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non <input type="checkbox"/> Inconnu	Code du centre de prestation A.14.06	Numéro du site (selon la déclaration A.11) A.14.07	<input type="checkbox"/> Suisse <input type="checkbox"/> Allemagne <input type="checkbox"/> France <input type="checkbox"/> Italie <input type="checkbox"/> Autre UE <input type="checkbox"/> USA / Canada <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/> Pas de diplôme A.14.08	<input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non A.14.09	<input type="checkbox"/> Suisse <input type="checkbox"/> Allemagne <input type="checkbox"/> France <input type="checkbox"/> Italie <input type="checkbox"/> Autre UE <input type="checkbox"/> USA / Canada <input type="checkbox"/> Autres A.14.10
Numéro d'identification anonyme A.14.01.02									
Global Location Number (GLN) A.14.01.03									

			<p>16. Personnel médico-technique avec un diplôme du niveau secondaire II</p> <p>17. Ambulancier/ère</p> <p>18. Technicien-ne ambulancier/ère</p> <p>19. Personnel académique</p> <p>4. Personnel médico-thérapeutique</p> <p>20. Physiothérapeute</p> <p>21. Ergothérapeute</p> <p>22. Diététicien-ne</p> <p>23. Logopédie (Orthophoniste)</p> <p>24. Thérapeute d'activation</p> <p>25. Psychologue</p> <p>26. Masseur médical</p> <p>27. Personnel médico-thérapeutique avec un diplôme du niveau secondaire II</p> <p>32. Autre thérapeute</p> <p>5. Autres fonctions</p> <p>28. Services sociaux (conseil et soutien)</p> <p>29. Personnel de maison</p> <p>30. Services logistiques et techniques</p> <p>31. Personnel administratif</p> <p>6. Personnel externe</p> <p>33. Médecin externe</p> <p>34. Sage-femme externe</p> <p>35. Personnel médical externe</p>	<p>A.14.05.03</p> <p>Personnel temporaire</p> <p><input type="checkbox"/> Oui</p> <p><input type="checkbox"/> Non</p> <p>A.14.05.05</p> <p>Type de contrat</p> <p><input type="checkbox"/> Contrat de durée indéterminée</p> <p><input type="checkbox"/> Contrat de durée déterminée</p> <p><input type="checkbox"/> Autre</p> <p>A.14.05.06</p>					
--	--	--	---	--	--	--	--	--	--

A.14 Personnel externe pour les prestations médicales

Relevé individuel (médecins externes, sages-femmes externes, personnel médical externe)

A.14.01 Collaborateurs externes	A.14.05 Occupation	A.14.06 Centre de prestation	A.14.07 Site
Numéro d'ordre A.14.01.01 Numéro d'identification anonyme A.14.01.02 Global Location Number (GLN) A.14.01.03	Nombre d'heures de travail effectuées par année A.14.05.04	Code du centre de prestation A.14.06	Numéro du site (selon déclaration A.11) A.14.07

Comptabilité financière / Résultat annuel / Passerelle d'ajustement / Comptabilité des salaires / Comptabilité des immobilisations

A.15 Comptabilité financière

Charges		TOTAL
3	Charges du personnel	A.15.01 (A.18.50)
4	Charges de matériel, de marchandises, de services, de tiers et autres charges d'exploitation	
40	Matériel médical d'exploitation	A.15.02
40	Matériel médical d'exploitation (excl. 405)	A.15.02.01
405	Honoraires pour les prestations médicales, diagnostiques et thérapeutiques fournies par des tiers	A.15.02.02 (A.17.80)
41	Charges des produits alimentaires	A.15.03
42	Charges de ménage	A.15.04
43	Entretien et réparations	A.15.05
44	Charges d'utilisation des immobilisations	A.15.06
440	Investissements (< valeur OCP)	A.15.06.01
441	Autres investissements	A.15.06.02
442	Amortissements	A.15.06.03
443	Loyers (< valeur OCP)	A.15.06.04
444	Autres loyers (yc. le leasing opérationnel)	A.15.06.05
45	Charges d'énergie et eau	A.15.07
46	Charges financières	A.15.08
460	Charges des intérêts de crédits	A.15.08.01
461	Charges des intérêts d'emprunts	A.15.08.02
463	Charges des intérêts hypothécaires	A.15.08.03
466	Charges des intérêts de leasing financier	A.15.08.04
469	Autres charges d'intérêts	A.15.08.05
47	Charges de l'administration et de l'informatique	A.15.09
48	Autres charges liées aux patients	A.15.10
49	Autres charges non liées aux patients	A.15.11
	Total charges d'exploitation	A.15.15
	70-76	A.15.16
	Impôts, charges exceptionnelles et hors exploitation	A.15.12
77	Impôts	A.15.17
78	Charges exceptionnelles	A.15.18
79	Charges hors exploitation	A.15.19
	Total des charges	A.15.20

Produits			TOTAL
6	Produits d'exploitation		
60	Produits de prestations médicales, infirmières et thérapeutiques aux patients	A.15.30	
61	Prestations unitaires médicales	A.15.31	
62	Autres prestations unitaires hospitalières	A.15.32	
65	Autres produits des prestations aux patients	A.15.33	
66	Produits financiers	A.15.34	
67	Variation des stocks de produits	A.15.42	
68	Produits résultant de prestations au personnel et à des tiers	A.15.35	
69	Contributions et subventions	A.15.36	
690	Contributions des Communes	A.15.37	
695	Contributions des Cantons	A.15.38	
696	Contributions de la Confédération	A.15.39	
697	Contributions de corporations, de fondations et de privés	A.15.40	
	Total produits d'exploitation	A.15.45	
	Impôts, produits exceptionnels et hors exploitation	A.15.41	
	77 Impôts	A.15.47	
	78 Produits exceptionnels	A.15.48	
	79 Produits hors exploitation	A.15.49	
	Total des produits	A.15.50	

A.16 Résultat annuel

Bénéfice		Déficit	
Bénéfice global	A.16.10	Déficit global	A.16.20

Couverture du déficit	
Réserves	A.16.31
Commune(s)	A.16.32
Canton(s)	A.16.33
Confédération	A.16.34
Fonds privés	A.16.35
Total de la couverture du déficit	A.16.40
Déficit non couvert	A.16.50

A.17 Passerelle d'ajustement

Description	COFI (repris)	+ Ajustements	= COEX/COAN (calculé)
PRODUIT			
60 Produits des prestations médicales, infirmières et thérapeutiques aux patients	A.15.30	A.17.20.01	A.17.21.01
61 Prestations unitaires médicales	A.15.31	A.17.20.02	A.17.21.02
62 Autres prestations unitaires hospitalières	A.15.32	A.17.20.03	A.17.21.03
65 Autres produits de prestations aux patients	A.15.33	A.17.20.04	A.17.21.04
66 Produits financiers	A.15.34	A.17.20.05	A.17.21.05
67 Variation des stocks	A.15.42	A.17.20.06	A.17.21.06
68 Produits résultant de prestations au personnel et à des tiers	A.15.35	A.17.20.07	A.17.21.07
69 Contributions et subventions	A.15.36	A.17.20.08	A.17.21.08
77 Impôts	A.15.47	A.17.20.09	A.17.21.09
78 Produits exceptionnels	A.15.48	A.17.20.10	A.17.21.10
79 Produits hors exploitation	A.15.49	A.17.20.11	A.17.21.11
Produits 66/68 comme réduction des coûts	-	A.17.20.12	A.17.21.12
Total	-	A.17.20.13	A.17.21.13
CHARGE			
30 Charges salariales	A.18.10	A.17.20.14	A.17.21.14
37 Charges sociales	A.18.30	A.17.20.15	A.17.21.15
380 Honoraires de médecins, médecins hospitaliers	A.18.20.01	A.17.20.16	A.17.21.16
381 Honoraires de médecins, médecins agréés	A.18.20.02	A.17.20.17	A.17.21.17
39 Autres charges du personnel	A.18.40	A.17.20.18	A.17.21.18
40 Matériel médical d'exploitation (excl. 405)	A.15.02.01	A.17.20.19	A.17.21.19
405 Honoraires pour les prestations médicales, diagnostiques et thérapeutiques fournies par des tiers	A.18.70	A.17.20.20	A.17.21.20
41 Charges de produits alimentaires	A.15.03	A.17.20.21	A.17.21.21
42 Charges de ménage	A.15.04	A.17.20.22	A.17.21.22
43 Entretien et réparations	A.15.05	A.17.20.23	A.17.21.23
440 Investissements (< valeur OCP)	A.15.06.01	A.17.20.24	A.17.21.24
441 Autres investissements	A.15.06.02	A.17.20.25	A.17.21.25
442 Amortissements	A.15.06.03	A.17.20.26	A.17.21.26
443 Loyers (< valeur OCP)	A.15.06.04	A.17.20.27	A.17.21.27
444 Autres loyers (y.c. le leasing opérationnel)	A.15.06.05	A.17.20.28	A.17.21.28
448 Charges des intérêts calculés sur les actifs immobilisés	-	A.17.20.29	A.17.21.29
45 Charges d'énergie et eau	A.15.07	A.17.20.30	A.17.21.30
460 Charges des intérêts de crédits	A.15.08.01	A.17.20.31	A.17.21.31
461 Charges des intérêts d'emprunts	A.15.08.02	A.17.20.32	A.17.21.32
463 Charges des intérêts hypothécaires	A.15.08.03	A.17.20.33	A.17.21.33
466 Charges des intérêts de leasing financier	A.15.08.04	A.17.20.34	A.17.21.34
468 Charges des intérêts calculés sur les actifs circulants	-	A.17.20.35	A.17.21.35
469 Autres charges des intérêts	A.15.08.06	A.17.20.36	A.17.21.36
47 Charges de l'administration et de l'informatique	A.15.09	A.17.20.37	A.17.21.37
48 Autres charges liées aux patients	A.15.10	A.17.20.38	A.17.21.38
49 Autres charges non liées aux patients	A.15.11	A.17.20.39	A.17.21.39
70-76	A.15.16	A.17.20.40	A.17.21.40
77 Impôts	A.15.17	A.17.20.41	A.17.21.41
78 Charges exceptionnelles	A.15.18	A.17.20.42	A.17.21.42
79 Charges hors exploitation	A.15.19	A.17.20.43	A.17.21.43
Produits 66/68 comme réduction des coûts	-	A.17.20.44	A.17.21.44
Total	-	A.17.20.45	A.17.21.45
Représentation supplémentaire des CUI selon REKOLE			
442 Amortissements selon REKOLE	A.17.22.25	A.17.23.25	A.17.24.25
444 Autres loyers selon REKOLE (y.c. leasing opérationnel)	A.17.22.27	A.17.23.27	A.17.24.27
448 Charges des intérêts calculés sur les actifs immobilisés selon REKOLE	-	A.17.23.28	A.17.24.28

A.18 Comptabilité des salaires et des honoraires pour les prestations médicales, diagnostiques et thérapeutiques fournies par des tiers

30 Charges salariales (assujettis aux charges sociales)	TOTAL
1. Médecins	A.18.01
2. Personnel soignant	A.18.02
3. Personnel médico-technique	A.18.03
4. Personnel médico-thérapeutique	A.18.04
5. Services sociaux (conseil et soutien)	A.18.05
6. Personnel de maison	A.18.06
7. Services logistiques et techniques	A.18.07
8. Personnel administratif	A.18.08
TOTAL Charges salariales	A.18.10

37 Charges sociales	A.18.30
38 Charges des honoraires de médecins (assujettis aux charges sociales)	A.18.20
380 Honoraires de médecins, médecins hospitaliers	A.18.20.01
381 Honoraires de médecins, médecins agréés	A.18.20.02
39 Autres charges de personnel	A.18.40

TOTAL Charges de personnel	A.18.50
-----------------------------------	---------

405 Honoraires pour les prestations médicales, diagnostiques et thérapeutiques fournies par des tiers (non assujettis aux charges sociales)	TOTAL
1. Médecins	A.18.61
2. Sages-femmes	A.18.62
3. Autres	A.18.63
TOTAL Honoraires pour prestations médicales	A.18.70

A.19 Comptabilité des immobilisations

Données sur les catégories d'immobilisations

	Nombre d'opérations d'achat	Durée prévue d'utilisation	Nombre d'opérations de location et d'achat par acomptes
1. Biens immobiliers	A.19.01. ...	A.19.01. ...	A.19.01. ...
1.1 Terrains bâtis et non bâtis	. . . . . 01		. . . . . 40
1.2 Bâtiments hospitaliers et autres bâtiments	. . . . . 02	. . . . . 20	. . . . . 41
1.3 Bâtiments provisoires	. . . . . 03	. . . . . 21	. . . . . 42
Installations fixes			
1.4 Installations d'exploitation générale	. . . . . 04	. . . . . 22	. . . . . 43
1.5 Installations spécifiques aux immobilisations	. . . . . 05	. . . . . 23	. . . . . 44
2. Biens mobiliers			
2.1 Mobilier et installations (y compris de stockage)	. . . . . 06	. . . . . 24	. . . . . 45
2.2 Machines de bureau et systèmes de communications	. . . . . 07	. . . . . 25	. . . . . 46
2.3 Véhicules	. . . . . 08	. . . . . 26	. . . . . 47
2.4 Outils et appareils (exploitation)	. . . . . 09	. . . . . 27	. . . . . 48
Immobilisations médico-techniques			
2.5 Appareils, machines, instruments (y compris les logiciels acquis avec l'appareil)	. . . . . 10	. . . . . 28	. . . . . 49
2.6 Mises à niveau de logiciels	. . . . . 11	. . . . . 29	. . . . . 50
Immobilisations informatiques			
2.7 Matériel	. . . . . 12	. . . . . 30	. . . . . 51
2.8 Logiciel	. . . . . 13	. . . . . 31	. . . . . 52
2.9 ERP/SIC	. . . . . 14	. . . . . 32	. . . . . 53
Taux d'intérêt calculatoire prescrit par la loi		... A.02.12	

Comptabilité des immobilisations par achats

Nr.	Immobilisation	Acquisition		Auto-déclaration selon OCP					
		Valeur d'achat en Fr.	Année d'achat	Valeur comptable en Fr.		Amortissement annuel en Fr.	Intérêt calculatoire en Fr.	Coûts d'utilisation en Fr.	
				Début de l'année	Fin de l'année				
1. Biens immobiliers									
1.1 Terrains bâtis et non bâtis									
	A.19.02.01.01. ...	01	02	03	04		06	07	
	A.19.02.01.02. ...	01	02	03	04		06	07	
1.2 Bâtiments hospitaliers et autres bâtiments									
	A.19.02.02.01. ...	01	02	03	04	05	06	07	
	A.19.02.02.02. ...	01	02	03	04	05	06	07	
1.3 Bâtiments provisoires									
	A.19.02.03.01. ...	01	02	03	04	05	06	07	
	A.19.02.03.02. ...	01	02	03	04	05	06	07	
Installations fixes									
1.4 Installations d'exploitation générale									
	A.19.02.04.01. ...	01	02	03	04	05	06	07	
	A.19.02.04.02. ...	01	02	03	04	05	06	07	
1.5 Installations spécifiques aux immobilisations									
	A.19.02.05.01. ...	01	02	03	04	05	06	07	
	A.19.02.05.02. ...	01	02	03	04	05	06	07	
TOTAL Coûts d'utilisation des biens immobiliers par achats							A.19.02.06		

2. Biens mobiliers								
2.1 Mobilier et installations (y compris de stockage)								
	A.19.02.07.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.07.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.2 Machines de bureau et systèmes de communications								
	A.19.02.08.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.08.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.3 Véhicules								
	A.19.02.09.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.09.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.4 Outils et appareils (exploitation)								
	A.19.02.10.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.10.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
Immobilisations médico-techniques								
2.5 Appareils, machines, instruments (y compris les logiciels acquis avec l'appareil)								
	A.19.02.11.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.11.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.6 Mises à niveau de logiciels								
	A.19.02.12.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.12.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
Immobilisations informatiques								
2.7 Matériel								
	A.19.02.13.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.13.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.8 Logiciel								
	A.19.02.14.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.14.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
2.9 ERP/SIC								
	A.19.02.17.01. ...	01	02	03	04	05	06	07
	A.19.02.17.02. ...	01	02	03	04	05	06	07
TOTAL Coûts d'utilisation des biens mobiliers par achats							A.19.02.15	
TOTAL Coûts d'utilisation des immobilisations par achats							A.19.02.16	

Comptabilité des immobilisations par location et achat par acomptes

N°r.	Immobilisations par location et achat par acomptes	Les coûts d'utilisation en Fr.
1. Biens immobiliers		
1.1 Terrains bâtis et non bâtis		
		A.19.03.01.01
		A.19.03.01.02
1.2 Bâtiments hospitaliers et autres bâtiments		
		A19.03.02.01
		A19.03.02.02
1.3 Bâtiments provisoires		
		A19.03.03.01
		A19.03.03.02
Installations fixes		
1.4 Installations d'exploitation générale		
		A19.03.04.01
		A19.03.04.02
1.5 Installations spécifiques aux immobilisations		
		A19.03.05.01
		A19.03.05.02
TOTAL des coûts d'utilisation des biens immobiliers par location et d'achat par acomptes		A19.03.06
2. Biens mobiliers		
2.1 Mobilier et installations (y compris de stockage)		
		A19.03.07.01
		A19.03.07.02

2.2 Machines de bureau et systèmes de communications		
		A19.03.08.01
		A19.03.08.02
2.3 Véhicules		
		A19.03.09.01
		A19.03.09.02
2.4 Outils et appareils (exploitation)		
		A19.03.10.01
		A19.03.10.02
Immobilisations médico-techniques		
2.5 Appareils, machines, instruments (y compris les logiciels acquis avec l'appareil)		
		A19.03.11.01
		A19.03.11.02
2.6 Mises à niveau de logiciels		
		A19.03.12.01
		A19.03.12.02
Immobilisations informatiques		
2.7 Matériel		
		A19.03.13.01
		A19.03.13.02
2.8 Logiciel		
		A19.03.14.01
		A19.03.14.02
2.9 ERP/SIC		
		A19.03.17.01
		A19.03.17.02
TOTAL Coûts d'utilisation des biens mobiliers par location et d'achat par acomptes		A19.03.15
TOTAL Coûts d'utilisation des immobilisations par location et d'achat par acomptes		A19.03.16
TOTAL Coûts d'utilisation des immobilisations par achats, location et d'achat par acomptes		A19.03.17

Élément complètement revu suite à l'introduction de SpiGes

Les données de la passerelle d'ajustement ont été complétées.

A.17 Passerelle d'ajustement

Comptabilité financière Somme des charges		Σ FIBU A.17.01 / A.15.20		
±	Charges supplétives	A.17.02		
±	Charges substitutives	A.17.03		
-	Charges substitutives	A.17.04		
-	Impôts, charges exceptionnelles et hors exploitation	A.17.05		
±	Correction positive des patients à cheval sur deux ans	A.17.09		
-	Correction négative des patients à cheval sur deux ans	A.17.10		
Comptabilité analytique par unités finales d'imputation Total des coûts (Calcul unitaire)		Données de la passerelle d'ajustement A.17.06	Valeur but Σ KORE A.17.07	Différence A.17.08

Éléments supprimés suite à l'introduction de SpiGes

Ces données ne sont plus relevées par KS, mais par SpiGes.

A.10 Traitements de longue durée effectués à l'hôpital	Total
Journées d'hospitalisation	..... A.10.01
Sorties	..... A.10.02

X1.01 Traitements hospitaliers (Définitions conforme au type d'activité)	Total
Journées d'hospitalisation	..... X1.01.01
Sorties	..... X1.01.02
Journées d'hospitalisation des nouveau-nés sains	..... X1.01.03
Sorties des nouveau-nés sains	..... X1.01.04
Nombre de consultations ambulatoires	..... X.1.01.05

X2 — Données financières et d'exploitation

X2.01 — Comptabilité analytique des coûts par unité finale d'imputation

Cas administratifs (prestations liées aux cas)		Total Coûts de tous les patients (Auto-payeur, LAA — Assurance complémentaire etc. compris)			Patients exclusivement assurés de base						Patients assurés en complémentaire		
					LAMA1			LAA / LAI / LAM			Coûts à la charge de l'AOS		
		Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée
Coûts directs													
N° Compte	Nom												
38	Honoraires de médecins (assujettis aux charges sociales) X2.01.14...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
400	Médicaments (incl. sang et produits sanguins) X2.01.10...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
401	Matériel, instruments, ustensiles, textiles X2.01.11...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
405	Prestations médicales, diagnostiques et thérapeutiques fournies par des tiers X2.01.12...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
	Dont honoraires de médecins X2.01.13...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
480 / 485 / 486	Autres coûts directs X2.01.15...	4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Total des coûts directs X2.01.20...		4	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

Cas administratifs (prestations liées aux cas)		Total Coûts de tous les patients (Auto-payeur, LAA Assurance complémentaire etc. compris)			Patients exclusivement assurés de base						Patients assurés en complémentaire		
					LAMA			LAA / LAI / LAM			Coûts à la charge de l'AOS		
		Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue-durée
Coûts indirects													
CC-N°	Nom												
20/ 23 / 24 / 25 / 26 / 27 / 28 / 29 / 30 / 36 / 38	Centres de charges médicaux obligatoires X2.01.30...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
20	Dont salles d'opération X2.01.31...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
24 / 38	Dont soins intensifs et intermédiaire Care X2.01.32...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
29	Dont laboratoires X2.01.33...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
31	Corps médical X2.01.34...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
39	Soins X2.01.35...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
32 / 33 / 34 / 35	Activités thérapeutiques X2.01.36...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
41 / 42 / 43	Hôtellerie X2.01.37...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
40 / 44 / 45 / 77	Autres centres de charges obligatoires X2.01.38...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
	Coûts d'utilisation des immobilisations X2.01.39...	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
Total des coûts indirects X2.01.40...		01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	
Σ des cas administratifs X2.01.50...		01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	

— Coûts de l'enseignement et de la recherche universitaires	
Coût formation prégraduée	X2.01.9010
Coût formation postgrade	X2.01.9011
Coût recherche	X2.01.9012
Total coûts formation et recherche universitaires	X2.01.602

Mandats (prestations non liées aux cas)		Total
∑ Formation et recherche	X2.01.602	
∑ autres mandats	X2.01.603	
Coûts d'utilisation des immobilisations	X2.01.604	
∑ des mandats	X2.01.701	

Total des coûts de la comptabilité analytique par unité finale d'imputation		Total
∑ des coûts par unité finale d'imputation	X2.01.800	∑ KORE

X2.02 — Comptabilité analytique des revenus par unité finale d'imputation

Cas administratifs (prestations liées aux cas)		Total Revenus de tous les patients (Auto-payeur, LAA — Assurance complémentaire etc. compris)			Patients exclusivement assurés de base							Patients assurés en complémentaire			
					LAMaI				LAA / LAI / LAM			Revenus AOS			
		Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers	Traitements longue durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers		Traitements longue durée	Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers		Traitements ambulatoires	Traitements hospitaliers		Traitements longue durée
				Assureur	Canton			Assureur	Canton		Assureur	Canton			
Revenus par financeur (compatible avec la comptabilité financière)															
60	Revenus de prestations médicales, infirmières et thérapeutiques aux patients X2.02.10.	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
61	Prestations unitaires médicales X2.02.11.	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
62	Autres prestations unitaires hospitalières X2.02.12.	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
	Dont TARMED (PT) X2.02.13.	00													
	Dont physiothérapie X2.02.14.	00	01	02											
	Dont laboratoires X2.02.15.	00	01	02											
65	Autres revenus de prestations aux patients X2.02.16.	00	01	02											
	Σ des revenus (cas administratifs) X2.02.31.	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13

Revenus (prestations non liées aux cas)		Total
66	Revenus financiers X2.02.37. ...	00
68	Revenus résultant de prestations au personnel et à des tiers X2.02.38. ...	00
69	Contributions et subventions X2.02.39. ...	00
690	Contributions des Communes X2.02.40. ...	00
695	Contributions des Cantons X2.02.41. ...	00
696	Contributions de la Confédération X2.02.42. ...	00
697	Contributions de corporations, de fondations et de privés X2.02.43. ...	00
Σ des revenus non liés aux cas (37-39) X2.02.50. ...		00

Total des revenus de la comptabilité analytique par unité finale d'imputation	Total
Σ des revenus (31+50) X2.02.60. ...	00